

## FONTOS BIZTONSÁGI SZABÁLYOK

Gondosan olvassa el, értse meg és kövesse az útmutatót mielőtt telepítené és használná a terméket

# HASZNÁLATI ÚTMUTATÓ

## MEDENCEVÍZ LEERESZTŐ SZIVATTYÚ

**Model DP30220**

**220 - 240 V~, 50 Hz, 99 W**

**Hmax 2.5 m, Hmin 0.01 m, IPX8**



Csak tájékoztató jellegű kép. Őrizze meg későbbi használatra.

Ne felejtse el kipróbálni egyéb Intex termékeket: medencéket, medence tartozékokat, felfújható medencéket, otthoni játékokat, felfújható ágyakat és csónakokat, amelyek nagyobb viszonteladóknál kaphatók vagy látogasson el honlapunkra.

A folyamatos termékfejlesztés politikája miatt, az Intex fenntartja magának azt a jogot, hogy a megjelenést és a specifikációt megváltoztassa, amely eredményezi a használati utasítás frissítéseit külön értesítés nélkül.

# INTEX®

©2022 Intex Marketing Ltd. - Intex Development Co. Ltd. - Intex Recreation Corp. All rights reserved/Tous droits réservés/Todos los derechos reservados/Alle Rechte vorbehalten. Printed in China/Imprimé en Chine/Impreso en China/Gedruckt in China.

®™ Trademarks used in some countries of the world under license from/®™ Marques utilisées dans certains pays sous licence de/Marcas registradas utilizadas en algunos países del mundo bajo licencia de/Warenzeichen verwendet in einigen Ländern der Welt in Lizenz von/Intex Marketing Ltd. to/à/a/an Intex Development Co. Ltd., Hong Kong & Intex Recreation Corp., P.O. Box 1440, Long Beach, CA 90801 • Distributed in the European Union by/Distribué dans l'Union Européenne par/Distribuido en la unión Europea por/Vertrieb in der Europäischen Union durch/Intex Trading B.V., Ettenseweg 46, 4706 PB Roosendaal – The Netherlands • Distributed in the UK by Unitex Service (UK) Limited, 21 Holborn Viaduct, London EC1A 2DY, UK.  
www.intexcorp.com

326-10-R0-2304

## TARTALOMJEGYZÉK

|                         |     |
|-------------------------|-----|
| Figyelmeztetés          | 3-4 |
| Alkatrészlista          | 5   |
| Telepítési útmutató     | 5   |
| Hibaelhárítási útmutató | 6   |
| Hosszútávú tárolás      | 6   |
| Korlátolt garancia      | 7   |

**ŐRÍZZE MEG EZEKET AZ UTASÍTÁSOKAT**

## FONTOS BIZTONSÁGI SZABÁLYOK

Gondosan olvassa el, értse meg és kövesse az útmutatót mielőtt telepítené és használná a terméket

## FIGYELMEZTETÉS

- \* A gyermekeket és a fogyatékkal élőket mindig felügyelje.
- \* A gyermekeket tartsa távol ettől a terméktől és minden elektromos vezetéktől.
- \* Vigyázni kell, hogy gyermekek ne játszanak a készülékkel. A medence tisztítását és felhasználói karbantartását felnőtt, 18 éves kortól végezze és aki ismeri az áramütés kockázatát.
- \* A berendezést gyerekek 8 éves kortól és olyan személyek akik csökkent fizikai, érzékszervi vagy mentális képességekkel vagy nem megfelelő ismerettel, tapasztalattal rendelkeznek használhatják, ha megkapták a berendezés biztonságos használatára vonatkozó utasításokat és megértették a veszélyeket.
- \* Csak felnőtt szerelheti össze és szét.
- \* A keringető szivattyút csak földelt aljzatba csatlakoztassa, amely FI-relével (élettvédelmi relével) védett, és max. 30mA érzékeny.
- \* Mindig húzza ki a konnektorból a terméket, mielőtt elmozdítaná, tisztítaná, szervizelné vagy a terméken bármilyen beállítást végezne.
- \* A csatlakozó dugóhoz hozzá kell férnie a termék telepítése után.
- \* Ne temesse el az elektromos vezetéket. Helyezze a kábelt oda, ahol nem károsodhat fűnyíró-gép, sövénynyíró olló és egyéb készülék által.
- \* Ha a hálózati kábel megsérült azt a gyártónak, szerviz megbízottjának vagy egy hasonlóan képzett személynek ki kell cserélnie, hogy minden kockázat elkerülhető legyen.
- \* Az elektromos áramütés kockázatának elkerülése érdekében ne használjon hosszabbító vezetéket, időzítőt, elosztót az egység elektromos ellátására. Használjon egy megfelelően elhelyezett földelt konnektort.

**ŐRÍZZE MEG EZEKET AZ UTASÍTÁSOKAT**

**FONTOS BIZTONSÁGI SZABÁLYOK**

Gondosan olvassa el, értse meg és kövesse az útmutatót mielőtt telepítené és használná a terméket

**FIGYELMEZTETÉS**

- \* Ne helyezze a terméket üzembe illetve húzza ki a konnektort, ha vízben áll vagy nedves a keze.
- \* Tartsa a termék dugóját több mint 3,5 m-re a medencétől.
- \* A búvárszivattyút ne működtesse, ha a medencét használják.
- \* Ez a termék csak mobil medencékhez használható. Ne használja épített medencékhez. A tárolható medencét úgy alakították ki, hogy könnyedén szétszedhető legyen tárolás céljából és újra összerakható legyen eredeti konfigurációjához.
- \* A készüléket csak magánhasználatra szánták.
- \* Ezt a terméket csak a kézikönyvben leírt célokra lehet használni!

**A FENTI FIGYELMEZTETÉSEK BE NEM TARTÁSA ANYAGI KÁROKAT, ELEKTROMOS ÁRAMÜTÉST, KOMOLY SÉRÜLÉSEKET VAGY HALÁLT OKOZHAT.**

A termékhez tartozó figyelmeztetők, útmutatók és biztonsági előírások a víz-rekreációs eszközök néhány általános veszélyeit mutatják be, és nem fedik át a kockázat és veszély minden esetét. Kérjük, használja a józan eszét és a jó ítélőképességét, amikor bármilyen vízi tevékenységet élvez.

**VIGYÁZAT**

A termikus kikapcsolás véletlen visszaállítása miatti veszély elkerülése érdekében ezt a készüléket nem szabad külső kapcsoló berendezésen, például időzítőn keresztül használni, vagy olyan áramkörhöz csatlakoztatni, amelyet rendszeresen bekapcsolnak és kikapcsolnak.

**ŐRÍZZE MEG EZEKET AZ UTASÍTÁSOKAT**

## ALKATRÉSZEK ISMERTETŐJE

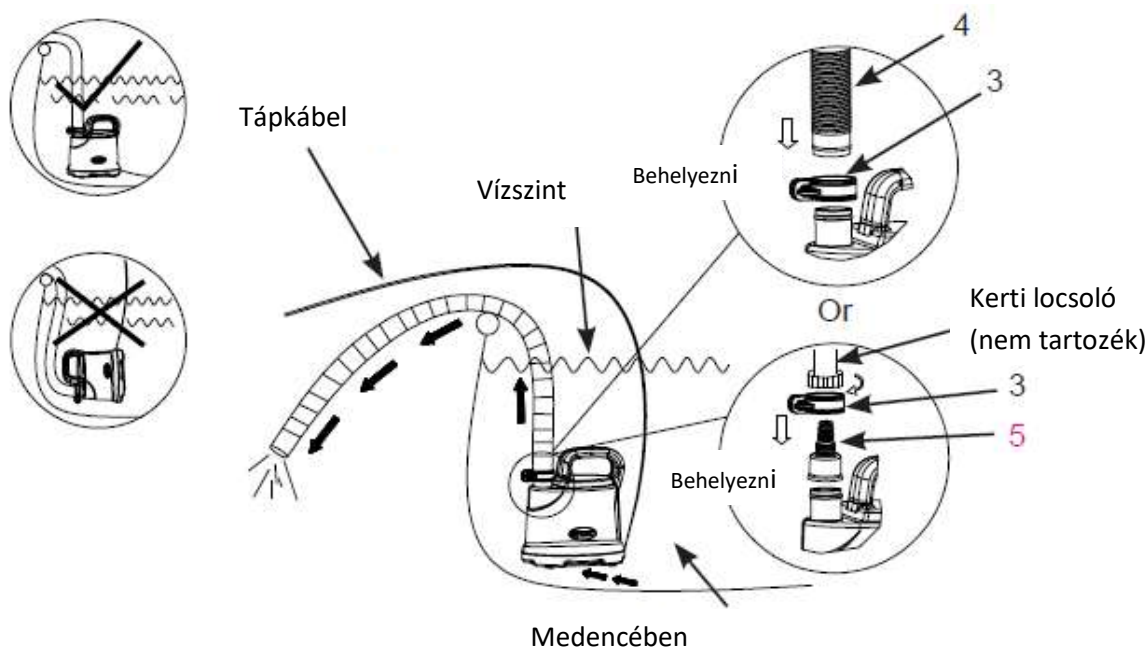
A termék összeszerelése előtt, szánjon néhány percet a darabjegyzék ellenőrzésére és ismerkedjen meg minden alkatrésszel.

| SORSZÁM | MEGNEVEZÉS                  | MENNY. | ALKATRÉSZ No. |
|---------|-----------------------------|--------|---------------|
| 1       | MEDENCE LEERESZTŐ SZIVATTYÚ | 1      | 12666         |
| 2       | TÖMLŐTÖMÍTŐGYŰRŰ            | 1      | 10134         |
| 3       | TÖMLŐBILINCS                | 1      | 11489         |
| 4       | TÖMLŐ (32mmx5m)             | 1      | 12656         |
| 5       | KERTI TÖMLŐ ADAPTER         | 1      | 12668         |

**MEGJEGYZÉS:** A rajzok csak illusztrációként szolgálnak. Esetleges eltérés az aktuális terméktől lehetséges. Nem mérthelyes.

Ha alkatrészt rendel a helyes modell számot és rendelési számot adja meg. Az összeszereléshez nem szükséges szerszám.

## SZERELÉSI ÚTMUTATÓ



**MEGJEGYZÉS:** a medencében a víz mélysége nem haladhatja meg az 1.22m. A szivattyú motorjának szárazon futástól való védelme érdekében húzza ki a tápkábelt az elektromos csatlakozóaljzatból, miután a víz kiürült, vagy ha a megmaradt víz a szivattyú alapja alatt van.

**ŐRÍZZE MEG EZEKET AZ UTASÍTÁSOKAT**

## HIBAEELHÁRÍTÁSI ÚTMUTATÓ

| HIBA                                                     | OK                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | MEGOLDÁS                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |
|----------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Szivattyú nem indul                                      | <ul style="list-style-type: none"> <li>* A búvárszivattyú nincs bedugva.</li> <li>* Fi-relé leoldott.</li> <li>* Főbiztosíték leoldott.</li> <li>* Szivattyú túlmelegedett, leoldott a hőkapcsoló</li> </ul>                                                                                                | <ul style="list-style-type: none"> <li>* Ellenőrizze a csatlakozást.</li> <li>* Kapcsolja vissza a Fi-relét, ha marad a hiba hívjon szakembert.</li> <li>* Nyomja vissza a főbiztosítékot, ha marad a hiba hívjon szakembert.</li> <li>* Hagyja a szivattyút magától lehűlni.</li> </ul>                                                                                                                                                  |
| Szivattyú nem nyomja a vizet vagy a vízáramlás túl lassú | <ul style="list-style-type: none"> <li>* Levegő maradt a szivattyúban és a tömlőben.</li> <li>* Eltömődött a búvárszivattyú alja.</li> <li>* A medencevíz nagyon szennyezett, nagyok a törmelékek</li> <li>* Szivattyú nem fekszik fel a medence alján.</li> <li>* Vízsín a szivattyú alatt van.</li> </ul> | <ul style="list-style-type: none"> <li>* Távolítsa el a levegőt a szivattyúból és a csőből.</li> <li>* Tisztítsa meg a szivattyú alját minden szennyeződéstől.</li> <li>* Távolítsa el a nagy törmelékeket a medence aljáról és a felszínéről levélhálóval, ezután engedje le a medence vizét.</li> <li>* Mindig függőlegesen álljon a szivattyú.</li> <li>* Húzza ki a kábelt a konnektorból, ha a víz a szivattyú alatt van.</li> </ul> |

## HOSSZÚTÁVÚ TÁROLÁS

1. Húzza ki a kábelt a csatlakozó aljzatból.
2. Csak száraz alkatrészeket tároljon. Ez egyben jó idő az elektrolit cella szemrevételezésére és tisztítására.
3. Száraz helyen tárolja az egységet. A tárolási hőmérsékletet ellenőrizze és tartsa 0 és 36°C között.
4. A tároláshoz az eredeti csomagolást lehet felhasználni.

**ŐRÍZZE MEG EZEKET AZ UTASÍTÁSOKAT**

## Korlátozott garancia

Az Ön MEDENCEVÍZ LEERESZTŐ SZIVATTYÚJÁT a legjobb minőségű anyagokból és munkával állították elő. Minden Intex terméket megvizsgáltak és hibátlanul hagyták el a gyárat. Ez a korlátozott garancia csak a MEDENCEVÍZ LEERESZTŐ SZIVATTYÚJÁRA valamint az alább listázott alkatrészekre vonatkozik.

Ez a korlátozott garancia kiegészíti és nem helyettesíti az Ön törvényes jogait és jogorvoslati lehetőségeit. Amennyiben ez a garancia összeegyeztethetetlen bármely törvényes jogával, akkor azok elsőbbséget élveznek. Például, a fogyasztóvédelmi jogszabályok az egész EU-ban biztosítják a törvényes garanciális jogokat amellet, hogy ettől a korlátozott garanciától mit kap: az EU fogyasztói törvények információért látogasson el az Európai Fogyasztói Központ honlapjára, [http://ec.europa.eu/consumers/ecc/contact\\_en/htm](http://ec.europa.eu/consumers/ecc/contact_en/htm).

A jelen korlátozott garancia kizárólag az eredeti vásárlóra vonatkozik és nem ruházható át. Ez a korlátozott garancia a kiskereskedelmi vásárlás napjától az alábbi időszakokra érvényes. Őrizze meg az eredeti vásárlási számlát és ezt a dokumentumot, mert azokat csatolnia kell a garancia igényéhez, különben érvénytelen lesz a korlátozott garancia.

MEDENCEVÍZ LEERESZTŐ SZIVATTYÚ garanciája – 1 év

Házak, szelepek és kötőelemek garanciája – 180 nap

Ha a garancia ideje (fent jelzett) alatt gyártási hibát talál a MEDENCEVÍZ LEERESZTŐ SZIVATTYÚNÁL, forduljon az „Intex Márkaszervízhez”. Ha a termék az Intex Szervízhez kerül az megvizsgálja és eldönti a garancia jogosságát. Ha a termék a garancia hatálya alá tartozik a terméket megjavítják, vagy ugyanarra cserélik vagy hasonlóra (Intex választása szerint) díjmentesen.

Az Ön országára vonatkozó egyéb törvényes jogok mint ez a garancia nem illetik meg. Országában a lehetséges mértékig az Intexnek semmilyen felelőssége sincs Ön felé sem bárki harmadik személy felé közvetett vagy közvetlen kárért a MEDENCEVÍZ LEERESZTŐ SZIVATTYÚ használatából eredően sem az Intex sem az ügynökei és alkalmazottai cselekvésével összefüggésben (a termék gyártási hibáit is beleértve). Ha az ország nem teszi lehetővé a felelősség kizárását vagy korlátozását véletlen vagy következményes károkért, ez a korlátozás vagy kizárás nem vonatkozik Önre.

Meg kell jegyezni, hogy a korlátozott garancia nem vonatkozik a következő körülményekre:

- Ha a MEDENCEVÍZ LEERESZTŐ SZIVATTYÚT gondatlansággal, rendellenesen használja, a kezelési útmutatóval ellentétesen nem megfelelő feszültséggel vagy árammal működteti, helytelenül tartja karban vagy tárolja;
- Ha a MEDENCEVÍZ LEERESZTŐ SZIVATTYÚ az Intex minőségi ellenőrzésétől független körülmények miatt sérül meg, beleértve, de nem kizárólagosan a rendes kopást, a természeti károkat (tűz, víz, fagyás, eső) vagy egyéb környezeti erőket;
- Nem az Intex által értékesített alkatrészek és/vagy szerkezeti elemek esetén;
- A MEDENCEVÍZ LEERESZTŐ SZIVATTYÚ jogosulatlan változtatására, javításokra vagy szétszerelésre, amelyet nem az Intex szervize végzett.

A medencevíz elvesztésével összefüggő költségekre, vegyszerekre vagy vízkárookra nem vonatkozik a garancia. Nem terjed ki a garancia bármely tulajdonban vagy személyben okozott kárra.

Gondosan olvassa el a használati útmutatót, kövesse a MEDENCEVÍZ LEERESZTŐ SZIVATTYÚ üzemeltetésével, karbantartásával kapcsolatos utasításokat. Mindig ellenőrizze a terméket használat előtt. Ez a korlátozott garancia elvész, ha a használati utasítást nem tartja be.

**ŐRIZZE MEG EZEKET AZ UTASÍTÁSOKAT**